TOÀ ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ THANH HOÁ** **TỈNH THANH HÓA**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Đôc lập - Tư do - Hanh phúc**
Số: 29/2019 QĐST- DSST	*TP Thanh Hoá, ngày 07 tháng 10 năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 27 tháng 9 năm 2019 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 77/2019/TLST - DSST ngày 24/6/2019.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng Thương mại cổ phần V

Địa chỉ: Số L, phường L, quận Đ, TP Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí D - Chủ tịch Hội đồng quản trị Ngân hàng Thương mại cổ phần V.

Người đại diện theo ủy quyền:

- Ông Bùi Xuân Ph - Trưởng bộ phận xử lý nợ
- Ông Lê Hồng T - Cán bộ xử lý nợ

(Văn bản uỷ quyền số 3410/2019/UQ - VPB ngày 24/4/2019).

***Bị đơn*:** Bà Nguyễn Thị H - Sinh năm: 1978

ĐKHKTT và chỗ ở hiện nay: Thôn T, xã Q, Thành phố T, tỉnh Thanh Hóa.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Tính đến ngày 27/9/2019 bà Nguyễn Thị H còn nợ Ngân hàng thương mại cổ phần V số tiền gốc là: 38.466.433đồng; tiền lãi là 47.239.085 đồng. Tổng gốc + lãi: 85.705.518 đồng theo Hợp đồng tín dụng (Giấy đăng ký vay tiêu dùng, vay kinh doanh cá nhân, mở và sử dụng tài khoản thanh toán, thẻ ghi nợ và dịch vụ ngân hàng điện tử) số 20161219-0000159 ký ngày 15/12/2016 giữa Ngân hàng thương mại cổ phần V và bà Nguyễn Thị H.

Về thời hạn thanh toán: Bà Nguyễn Thị H có nghĩa vụ thanh toán số tiền: 85.705.518 đồng cho Ngân hàng thương mại cổ phần V vào ngày 30/10/2019.

Bà Nguyễn Thị Htiếp tục phải chịu khoản tiền lãi đối với khoản nợ gốc chậm trả tính từ ngày 28/9/2019 cho đến khi thanh toán xong nợ gốc theo mức lãi xuất mà các bên đã ký và thỏa thuận trong Hợp đồng tín dụng số 20161219-0000159 ký ngày 15/12/2016 giữa Ngân hàng thương mại cổ phần V và bà Nguyễn Thị H. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi xuất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi xuất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi xuất của Ngân hàng cho vay.

Đến hạn thanh toán bà Nguyễn Thị H vi phạm thời gian trả nợ như đã cam kết nêu trên, thì Ngân hàng thương mại cổ phần Vi có quyền yêu cầu Cơ quan thi hành án tiến hành xác minh, kê biên các tài sản hợp pháp của bà để tiến hành thu nợ cho Ngân hàng.

- *Về án phí*: Bà Nguyễn Thị H phải chịu 2.142.637 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Ngân hàng thương mại cổ phần V được nhận lại số tiền tạm ứng án phí 2.462.000 đồng tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố T theo biên lai thu số AA/2018/0000101 ngày 19/6/2019.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự, có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6,7,7a,7b, 9 Luật Thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- *VKSND TPTH*
- *Thi hành án TP*
- *Các đương sự*
- *Lưu HS*

THẨM PHÁN

(đã ký)

Bùi Thị Huyền

TOÀ ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ THANH HOÁ** **TỈNH THANH HÓA**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: /2019 QĐST- DSST	*TP Thanh Hoá, ngày 07 tháng 10 năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 27 tháng 9 năm 2019 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 75/2019/TLST - DSST ngày 24/6/2019.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng Thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng.

Địa chỉ: Số 89 Láng Hạ, phường Láng Hạ, quận Đống Đa, TP Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí Dũng - Chủ tịch Hội đồng quản trị Ngân hàng Thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng.

Người đại diện theo ủy quyền:

- Ông Bùi Xuân Phong - Trưởng bộ phận xử lý nợ VPBank AMC
- Ông Lê Hồng Thái - Cán bộ xử lý nợ VPBank AMC

(Văn bản uỷ quyền số 3049/2018/UQ - VPB ngày 24/4/2019).

***Bị đơn*:** Bà Nguyễn Thị Tính - Sinh năm: 1968

ĐKHKTT: Thôn 1, xã Hoàng Long, Thành phố Thanh Hóa

Chỗ ở hiện nay: Lô 11, khu công nghiệp Hoàng Long, phường Tào Xuyên, Thành phố Thanh Hóa, tỉnh Thanh Hóa.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Tính đến ngày 27/9/2019 bà Nguyễn Thị Tính còn nợ Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng số tiền gốc là: 34.050.717 đồng; tiền lãi là

50.332.974 đồng. Tổng gốc + lãi: 84.383.691 đồng theo Hợp đồng tín dụng (Giấy đăng ký mở và sử dụng tài khoản thanh toán, thẻ ghi nợ, dịch vụ ngân hàng điện tử và vay vốn) số 20161128-0004074 ký ngày 25/11/2016 giữa Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng và bà Nguyễn Thị Tính.

Về thời hạn thanh toán: Bà Nguyễn Thị Tính có nghĩa vụ thanh toán số tiền: 84.383.691 đồng cho Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng vào ngày 30/10/2019.

Bà Nguyễn Thị Tính tiếp tục phải chịu khoản tiền lãi đối với khoản nợ gốc chậm trả tính từ ngày 28/9/2019 cho đến khi thanh toán xong nợ gốc theo mức lãi xuất mà các bên đã ký và thỏa thuận trong Hợp đồng tín dụng số 20161128-0004074 ký ngày 25/11/2016 giữa Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng và bà Nguyễn Thị Tính. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi xuất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi xuất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi xuất của Ngân hàng cho vay.

Đến hạn thanh toán bà Nguyễn Thị Tính vi phạm thời gian trả nợ như đã cam kết nêu trên, thì Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng có quyền yêu cầu Cơ quan thi hành án tiến hành xác minh, kê biên các tài sản hợp pháp của bà để tiến hành thu nợ cho Ngân hàng.

- *Về án phí*: Bà Nguyễn Thị Tính phải chịu 2.109.592 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng được nhận lại số tiền tạm ứng án phí 2.462.000 đồng tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố Thanh Hóa theo biên lai thu số AA/2018/0000098 ngày 19/6/2019.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự, có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoạc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6,7,7a,7b, 9 Luật Thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- *VKSND TPTH*
- *Thi hành án TP*
- *Các đương sự*
- *Lưu HS*

THẨM PHÁN

Bùi Thị Huyền